

## **Trattoria Dei Re ApS**

Flegborg 4, 7100 Vejle

CVR-nr. 28853734

## **Årsrapport 2016**

12. regnskabsår

Årsrapporten er fremlagt og godkendt  
på selskabets ordinære generalforsamling  
den 8. maj 2017

---

Vincenzo Carratú  
Dirigent

**Trattoria Dei Re ApS**

**Indholdsfortegnelse**

Ledespåtegning .....	3
Revisors erklæring om opstilling af årsregnskabet .....	4
Virksomhedsoplysninger .....	5
Ledelsesberetning .....	6
Anvendt regnskabspraksis.....	7
Resultatopgørelse .....	10
Balance .....	11
Noter .....	13

**Trattoria Dei Re ApS**

## **Ledespåtegning**

Ledelsen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar 2016 - 31. december 2016 for Trattoria Dei Re ApS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2016 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar 2016 - 31. december 2016.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Betingelserne for at undlade revision af årsregnskabet anses som opfyldt.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Vejle, den 8. maj 2017

### **Direktion**

Vincenzo Carratú  
Direktør

**Trattoria Dei Re ApS**

## **Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab**

### **Til den daglige ledelse i Trattoria Dei Re ApS**

Vi har opstillet årsregnskabet for Trattoria Dei Re ApS for regnskabsåret 1. januar 2016 - 31. december 2016 på grundlag af selskabets bogføring og øvrige oplysninger, som De har tilvejebragt.

Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter.

Vi har udført opgaven i overensstemmelse med ISRS 4410, Opgaver om opstilling af finansielle oplysninger.

Vi har anvendt vores faglige ekspertise til at assistere Dem med at udarbejde og præsentere årsregnskabet i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi har overholdt relevante bestemmelser i revisorloven og FSR - danske revisors Etske regler for revisorer, herunder principper vedrørende integritet, objektivitet, faglig kompetence og fornøden omhu.

Årsregnskabet samt nøjagtigheden og fuldstændigheden af de oplysninger, der er anvendt til opstilling af årsregnskabet, er Deres ansvar.

Da en opgave om opstilling af finansielle oplysninger ikke er en erklæringsopgave med sikkerhed, er vi ikke forpligtet til at verificere nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de oplysninger, De har givet os til brug for at opstille årsregnskabet. Vi udtrykker derfor ingen revisions- eller reviewkonklusion om, hvorvidt årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Vejle, den 8. maj 2017

### **Erhvervsrevisorerne i Vejle ApS**

#### **Registrerede revisorer**

CVR-nr. 26273110

Jens Jensen

Registreret revisor

## Trattoria Dei Re ApS

### Virksomhedsoplysninger

<b>Virksomheden</b>	Trattoria Dei Re ApS Flegborg 4 7100 Vejle
Telefon	7583 7733
E-mail	enzo@deire.dk
Hjemmeside	www.deire.dk
CVR-nr.	28853734
Stiftelsesdato	24. juni 2005
Regnskabsår	1. januar 2016 - 31. december 2016
<b>Direktion</b>	Vincenzo Carratú, Direktør
<b>Moderselskab</b>	Carratú Holding ApS Tvendevej 4 7100 Vejle
<b>Revisor</b>	Erhvervsrevisorerne i Vejle ApS Registrerede revisorer Havnegade 5 7100 Vejle CVR-nr.: 26273110
<b>Pengeinstitut</b>	Handelsbanken Flegborg 6 7100 Vejle

**Trattoria Dei Re ApS**

## **Ledelsesberetning**

### **Selskabets væsentligste aktiviteter**

Selskabets aktiviteter omfatter drift af restaurationsvirksomhed med italienske specialiteter.

### **Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold**

Selskabets resultatopgørelse for regnskabsåret 1. januar 2016 - 31. december 2016 udviser et resultat på kr. 39.228, og selskabets balance pr. 31. december 2016 udviser en balancesum på kr. 2.376.892, og en egenkapital på kr. 813.119.

### **Begivenheder efter regnskabsårets afslutning**

Der er efter regnskabsårets afslutning ikke indtruffet begivenheder af væsentlig betydning for virksomhedens finansielle stilling.

## **Anvendt regnskabspraksis**

### **Regnskabsklasse**

Årsrapporten for Trattoria Dei Re ApS for 2016 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til tidligere år.

## **Generelt**

### **Generelt om indregning og måling**

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af afdrag og tillæg/fradrag af den akkumulerede afskrivning af forskellen mellem kostprisen og det nominelle beløb. Herved fordeles kurstab og -gevinst over løbetiden.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterer på balancedagen.

## **Resultatopgørelsen**

### **Bruttofortjeneste og -tab**

Virksomheden har valgt at sammendrage visse poster i resultatopgørelsen efter bestemmelserne i årsregnskabslovens § 32.

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning, andre driftsindtægter og eksterne omkostninger.

### **Nettoomsætning**

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang, og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætningen indregnes eksklusive moms og afgifter og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

Indtægter ved salg af varer indregnes i resultatopgørelsen på tidspunktet for levering og risikoens overgang, såfremt indtægten kan opgøres pålideligt. Omsætningen opgøres efter fradrag af moms, afgifter og rabatter.

## Trattoria Dei Re ApS

### Anvendt regnskabspraksis

#### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til produktion, distribution, salg, administration, lokaler og operationelle leasingomkostninger.

#### Af- og nedskrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver

Af- og nedskrivninger på immaterielle og materielle anlægsaktiver er foretaget ud fra en løbende vurdering af aktivernes brugstid i virksomheden. Anlægsaktiverne afskrives lineært på grundlag af kostprisen, baseret på følgende vurdering af brugstider og restværdier:

	<b>Brugstid</b>	<b>Restværdi</b>
Goodwill	5 år	0%
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	3-10 år	0%

Aktiver med en kostpris på under kr. 12.900 pr. enhed indregnes som omkostninger i resultatopgørelsen i anskaffelsesåret.

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af immaterielle og materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsmomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet, og indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter eller -omkostninger.

#### Skat af årets resultat

Skat af årets resultat omfatter aktuel skat af årets forventede skattepligtige indkomst og årets regulering af udskudt skat med fradrag af den del af årets skat, der vedrører egenkapitalbevægelser. Aktuel og udskudt skat vedrørende egenkapitalbevægelser indregnes direkte i egenkapitalen.

Selskabet er omfattet af de danske regler om tvungen sambeskatning af moderselskabet og de danske datterselskaber.

Den danske selskabsskat fordeles mellem overskuds- og underskudsgivende danske selskaber i forhold til disses skattepligtige indkomst. Virksomheder med skattemæssige underskud modtager sambeskatningsbidrag fra virksomheder, som har kunnet anvende det aktuelle underskud (fuld fordeling).

### Balancen

#### Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med tillæg af eventuelle opskrivninger og med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Afskrivningsgrundlaget opgøres som kostprisen med fradrag af forventet restværdi efter afsluttet brugstid. Afskrivningsperioden og restværdien fastsættes på anskaffelsestidspunktet og revurderes årligt. Vurderes restværdien som højere end aktivets regnskabsmæssige værdi, ophører afskrivningen.

Kostpris omfatter anskaffelsesprisen og omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klart til at blive taget i brug.

I de tilfælde hvor brugstiden er forskellig, opdeles kostprisen på et samlet aktiv deles op i separate



## **Trattoria Dei Re ApS**

### **Anvendt regnskabspraksis**

bestanddele, som afskrives hver for sig.

#### **Varebeholdninger**

Varebeholdninger måles til kostpris på grundlag af FIFO-princippet eller til nettorealiseringsværdi, hvis denne er lavere.

#### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der almindeligvis svarer til nominal værdi. Værdien reduceres med nedskrivninger til nettorealiseringsværdien for at imødegå forventede tab.

#### **Periodeafgrænsningsposter, aktiver**

Periodeafgrænsningsposter indregnet under aktiver omfatter forudbetalte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

#### **Likvider**

Likvider omfatter likvide beholdninger og kortfristede værdipapirer med en løbetid under 3 måneder, og som uden hindring kan omsættes til likvide beholdninger, og hvorpå der kun er ubetydelige risici for værdiændringer.

#### **Finansielle gældsforpligtelser**

Fastforrentede lån som realkreditlån og lån hos kreditinstitutter indregnes ved lånoptagelsen til det modtagne provenu med fradrag af afholdte transaktionsomkostninger. I efterfølgende år måles lånene til amortiseret kostpris, der for kontantlån svarer til lånets restgæld. For obligationslån svarer amortiseret kostpris til restgælden, beregnet som lånets underliggende kontantværdi på lånetidspunktet, reguleret med en over afdragstiden foretaget afskrivning af lånets kursregulering på optagelsestidspunktet.

Øvrige gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket almindeligvis svarer til nominal værdi.

#### **Aktuelle skatteforpligtelser**

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets forventede skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt betalte acontoskatter.

#### **Eventualaktiver og -forpligtelser**

Eventualaktiver og -forpligtelser indregnes ikke i balancen, men oplyses alene i noterne.

## Trattoria Dei Re ApS

### Resultatopgørelse

	Note	2016 kr.	2015 kr.
<b>Bruttofortjeneste/-tab</b>		<b>1.479.482</b>	<b>1.490.078</b>
Personaleomkostninger	1	-1.390.189	-1.352.080
Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver	2	-22.678	-20.687
<b>Driftsresultat</b>		<b>66.615</b>	<b>117.311</b>
Finansielle indtægter		31.148	29.867
Finansielle omkostninger, der hidrører fra tilknyttede virksomheder		-45.386	-41.103
Andre finansielle omkostninger		-1.260	-2.171
<b>Resultat før skat</b>		<b>51.117</b>	<b>103.904</b>
Skat af årets resultat	3	-11.889	-25.392
<b>Årets resultat</b>		<b>39.228</b>	<b>78.512</b>
<b>Forslag til resultatdisponering</b>			
Foreslået udbytte indregnet under egenkapitalen		39.000	78.000
Overført resultat		228	512
<b>Resultatdisponering</b>		<b>39.228</b>	<b>78.512</b>

**Trattoria Dei Re ApS****Balance 31. december 2016**

	Note	2016 kr.	2015 kr.
<b>Aktiver</b>			
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar		28.744	30.280
Indretning af lejede lokaler		26.008	15.042
<b>Materielle anlægsaktiver</b>		<b>54.752</b>	<b>45.322</b>
Deposita		88.510	73.800
<b>Finansielle anlægsaktiver</b>		<b>88.510</b>	<b>73.800</b>
<b>Anlægsaktiver</b>		<b>143.262</b>	<b>119.122</b>
Råvarer og hjælpematerialer		298.000	240.000
<b>Varebeholdninger</b>		<b>298.000</b>	<b>240.000</b>
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		36.657	1.500
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder		804.415	778.605
Andre tilgodehavender		35.495	5.402
Periodeafgrænsningsposter		2.099	2.074
Udsudte skatteaktiver		1.233	1.309
<b>Tilgodehavender</b>		<b>879.899</b>	<b>788.890</b>
<b>Likvide beholdninger</b>		<b>1.055.731</b>	<b>1.213.428</b>
<b>Omsætningsaktiver</b>		<b>2.233.630</b>	<b>2.242.318</b>
<b>Aktiver</b>		<b>2.376.892</b>	<b>2.361.440</b>

**Trattoria Dei Re ApS****Balance 31. december 2016**

	Note	2016 kr.	2015 kr.
<b>Passiver</b>			
Virksomhedskapital	4	125.000	125.000
Overkurs ved emission	5	0	429.599
Overført resultat	6	649.119	219.292
Udbytte for regnskabsåret		39.000	78.000
<b>Egenkapital</b>		<b>813.119</b>	<b>851.891</b>
Leverandører af varer og tjenesteydelser		57.394	97.002
Gæld til tilknyttede virksomheder		1.218.634	1.100.875
Selskabsskat		12.215	26.944
Anden gæld		247.393	258.493
Gæld til virksomhedsdeltagere og ledelse		28.137	26.235
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>		<b>1.563.773</b>	<b>1.509.549</b>
<b>Gældsforpligtelser</b>		<b>1.563.773</b>	<b>1.509.549</b>
<b>Passiver</b>		<b>2.376.892</b>	<b>2.361.440</b>
Eventualforpligtelser	7		
Sikkerhedsstillelser og pantsætninger	8		

## Noter

	2016	2015
<b>1. Personaleomkostninger</b>		
Lønninger	1.331.716	1.271.467
Andre omkostninger til social sikring	47.631	50.293
Andre personaleomkostninger	10.842	30.320
	<b>1.390.189</b>	<b>1.352.080</b>
Gennemsnitligt antal beskæftigede	6	5
<b>2. Andre driftsomkostninger</b>		
Indretning af lejede lokaler	7.946	5.677
Driftsmidler og inventar	14.732	15.010
	<b>22.678</b>	<b>20.687</b>
<b>3. Skat af årets resultat</b>		
Skat af årets resultat	11.813	25.784
Regulering af eventualskat	76	-392
	<b>11.889</b>	<b>25.392</b>
<b>4. Virksomhedskapital</b>		
Saldo primo	125.000	125.000
<b>Saldo ultimo</b>	<b>125.000</b>	<b>125.000</b>
Selskabskapitalen har været uændret de seneste 5 år.		
<b>5. Overkurs ved emission</b>		
Saldo primo	429.599	429.599
Årets afgang	-429.599	0
<b>Saldo ultimo</b>	<b>0</b>	<b>429.599</b>
<b>6. Overført resultat</b>		
Saldo primo	219.292	218.780
Årets tilgang	429.827	512
<b>Saldo ultimo</b>	<b>649.119</b>	<b>219.292</b>

## Noter

2016

2015

### 7. Eventualforpligtelser

Selskabet er sambeskattet med de øvrige selskaber i koncernen og hæfter solidarisk for de skatter, som vedrører sambeskatningen. Det samlede beløb fremgår af årsrapporten for Carratú Holding ApS, der er administrationsselskab i sambeskatningen.

Selskabet har indgået lejeaftale med Grenkeleasing ApS omkring leje af kasseapparat. Den kvartalsvise ydelse udgør ca. t.kr. 2,0. Aftalen kan opsiges med 3 mdr. varsel.

Selskabet har indgået leasingaftale med Ikano Bank omkring leasing af ovn og pålægsmaskine. Aftalen løber over 36 mdr. . Den kvartårlige ydelse udgør ca. t.kr. 8,4. Pr. 31. december 2016 resterer der 20 mdr.

Der er ingen eventualforpligtelser derudover pr. statusdagen.

### 8. Sikkerhedsstillelser og pantsætninger

Der er ingen sikkerhedsstillelser eller pantsætninger pr. statusdagen.